

Mellersta Österbottens välfärdsområdesfullmäktige

---

Tid 19.12.2022 kl. 10:00 - 11:08

Plats Auditoriet/Teams

## Innehållsförteckning

§	Rubrik	Sida
§ 102	Öppnande av välfärdsområdesfullmäktiges sammanträde	6
§ 103	Namnupprop	7
§ 104	Konstaterande av sammanträdet laglighet och beslutsförhet	8
§ 105	Godkännande av arbetsordningen	9
§ 106	Val av protokolljusterare	10
§ 107	Godkännande av avtal om skötandet av åtgärder förknippade med avslutandet av Kårkulla samkommuns funktioner	11
§ 108	Samarbetsavtal för Norra Finlands samarbetsområde	16
§ 109	Prislista över klient- och patientavgifter 2023	20
§ 110	För kännedom / Övriga ärenden / Motioner	23

## Deltagare

Närvarande	Namn	Kl.	Uppgift	Tilläggsuppgifter
	Syrjälä Asko	10:00 - 11:08	Ledamot, ordförande	
	Lahti Mauri	10:00 - 11:08	Ledamot, första vice ordförande	
	Sillanpää Timo	10:00 - 11:08	Ledamot, andra vice ordförande	
	Telimaa Sakari	10:00 - 11:08	Ledamot, tredje vice ordförande	
	Ahlskog Hanna-Lea	10:00 - 11:08	Ledamot	
	Alpia Arto	10:00 - 11:08	Ledamot, första vice ordf. i välfärdsområdesst.	
	Björkgren Magnus	10:00 - 11:08	Ledamot	
	Brandt Mats	10:00 - 11:08	Ledamot	
	Hagström Linda	10:00 - 11:08	Ledamot	
	Haimakainen Pentti	10:00 - 11:08	Ledamot	
	Hankaniemi Tapani	10:00 - 11:08	Ledamot	
	Harju Ulla-Riitta	10:00 - 11:08	Ledamot	
	Herlevi Reino	10:00 - 11:08	Ledamot	
	Hjelm Reetta	10:00 - 11:08	Ledamot	
	Huuki Erkki	10:00 - 11:08	Ledamot	
	Innanen Sari	10:00 - 11:08	Ledamot, ordf. i välfärdsområdesstyrelsen	
	Isotalus Tiina	10:48 - 11:08	Ledamot	
	Jukkola Janne	10:00 - 11:08	Ledamot	
	Kalliokoski Matti	10:00 - 11:08	Ledamot	
	Kanniainen Pasi	10:00 - 11:08	Ledamot, ledamot i välfärdsområdesstyrelsen	
	Karhu Virpi	10:00 - 11:08	Ledamot	
	Kauppi Pekka	10:00 - 11:08	Ledamot	
	Kippo Hannu	10:00 - 11:08	Ledamot	
	Kivelä Tomi	10:00 - 11:08	Ledamot, ledamot i välfärdsområdesstyrelsen	

Korkiala Toni	10:00 - 11:08	Ledamot
Koskela Taina	10:00 - 11:08	Ledamot
Känsälä Kai-Eerik	10:00 - 11:08	Ledamot
Laitila Veikko	10:00 - 11:08	Ledamot
Leivo-Rintakorpi Tuija	10:00 - 11:08	Ledamot
Leppälä Ville	10:00 - 11:08	Ledamot
Lukkarinen Margita	10:00 - 11:08	Ledamot, ledamot i välfärdsområdesstyrelsen
Marjamaa Helinä	10:00 - 11:08	Ledamot
Niemi Kauko	10:00 - 11:08	Ledamot
Orjala Sirpa	10:00 - 11:08	Ledamot
Pajunpää Tapio	10:00 - 11:08	Ledamot, ledamot i välfärdsområdesstyrelsen
Peltokangas Tapio	10:00 - 11:08	Ledamot
Pulkkinen Maija-Liisa	10:00 - 11:08	Ledamot
Rautiola Piia	10:00 - 11:08	Ledamot, ledamot i välfärdsområdesstyrelsen
Ruisaho Sakari	10:00 - 11:08	Ledamot
Sahlgren Laura	10:00 - 11:08	Ledamot
Salo Mauri	10:00 - 11:08	Ledamot, ledamot i välfärdsområdesstyrelsen
Sillanpää Pia	10:00 - 11:08	Ledamot
Snellman Hans	10:00 - 11:08	Ledamot
Teerikangas Emilia	10:00 - 11:08	Ledamot
Teerikangas Kristiina	10:00 - 11:08	Ledamot, andra vice ordf. i välfärdsområdesst.
Tiala Marja	10:00 - 11:08	Ledamot
Timonen Marlén	10:00 - 11:08	Ledamot
Torppa Jussi	10:00 - 11:08	Ledamot
Törmä Anja	10:00 - 11:08	Ledamot
Urpilainen Pirjo	10:00 - 11:08	Ledamot, ledamot i välfärdsområdesstyrelsen
Rahkola Riitta	10:00 - 11:08	Ersättare
Ylikarjula Jukka	10:00 - 11:08	Ersättare

	Haukilahti Tiina	10:00 - 11:08	Ersättare
	Keränen Ulpu	10:00 - 11:08	Ersättare
	Granvik Amelié	10:00 - 11:08	Ersättare
	Lassila Erkki	10:00 - 11:08	Ersättare
	Huuki Ari	10:00 - 11:08	Ersättare
	Leinonen Pia	10:00 - 11:08	Ersättare
	Tuurinmaa Nora	10:00 - 11:08	Representant för ungdomsfullmäktige
	Korkiakoski-Västi Minna	10:00 - 11:08	Välfärdsområdesdirektör
	Rajaniemi Tuula	10:00 - 11:08	Tf chefsöverläkare
	Kurikkala Piia	10:00 - 11:08	Chefsöverskötare
	Oikarinen-Nybacka Tarja	10:00 - 11:08	Socialdirektör
	Saarela Helinä	10:00 - 11:08	Ekonomidirektör
	Andersson Piia	10:00 - 11:08	Protokollförare
Borta	Egge Faisa	10:00 - 11:08	Ledamot
	Haapasaari Emma	10:00 - 11:08	Ledamot
	Lintilä Mika	10:00 - 11:08	Ledamot
	Nurmi-Lehto Anna	10:00 - 11:08	Ledamot, ledamot i välfärdsområdesstyrelsen
	Palosaari Anneli	10:00 - 11:08	Ledamot
	Peltokangas Mauri	10:00 - 11:08	Ledamot
	Pärkkä Timo	10:00 - 11:08	Ledamot
	Saari Antti J	10:00 - 11:08	Ledamot
	Åivo Ilpo	10:00 - 11:08	Ledamot
	Myllymäki Osmo	10:00 - 11:08	Representant för ungdomsfullmäktige
	Leppälä Jouni	10:00 - 11:08	Tf räddningsdirektör
	Heikkilä Eija-Liisa	10:00 - 11:08	Personaldirektör
	Salminen Jussi	10:00 - 11:08	Delaktighets- och klientrelationschef
	Lukkarila Mia	10:00 - 11:08	Protokollförare

---

Ärendena som behandlats

102 - 110

---

Underteckningar

Asko Syrjälä  
ordförande

Piia Andersson  
protokollförare

---

Protokolljustering

Mellersta Österbottens välfärdsområde

\_\_\_/\_\_\_/2022

\_\_\_/\_\_\_/2022

Matti Kalliokoski  
protokollsjusterare

Janne Jukkola  
protokollsjusterare

Protokollet hålls tillgängligt i det allmänna datanätet efter att det undertecknats och justerats.

Mellersta Österbottens  
välfärdsområdesfullmäktige § 102

19.12.2022

## **Öppnande av välfärdsområdesfullmäktiges sammanträde**

MÖVÄLFM 19.12.2022 § 102

Förslag till beslut      Välfärdsområdesfullmäktiges ordförande öppnar sammanträdet.

Beslut                      Välfärdsområdesfullmäktiges ordförande öppnade sammanträdet.

Mellersta Österbottens  
välfärdsområdesfullmäktige

§ 103

19.12.2022

## **Namnupprop**

MÖVÄLFM 19.12.2022 § 103

Förslag till beslut

Sammanträdet inleds med namnupprop och de närvarande konstateras. Fullmäktigeledamöterna och deras ersättare finns listade i bilagan som samtidigt fungerar som röstlängd.

Bilaga A, Förteckning över ledamöter och röstlängd

Beslut

Namnupprop förrättades och de närvarande konstaterades.

Mellersta Österbottens  
välfärdsområdesfullmäktige § 104

19.12.2022

### **Konstaterande av sammanträdets laglighet och beslutsförhet**

MÖVÄLFM 19.12.2022 § 104

Förslag till beslut	<p>Enligt 108 § i lagen om välfärdsområden är välfärdsområdesfullmäktiges sammanträde beslutfört när minst två tredjedelar av ledamöterna är närvarande. Som närvarande betraktas också sådana ledamöter i ett organ som deltar i sammanträdet på elektronisk väg.</p> <p>En sammanträdeskallelse utfärdas och skickas minst fem (5) dagar före ett sammanträde till välfärdsområdesfullmäktiges och styrelsens ledamöter.</p>
Beslut	<p>Sammanträdet konstaterades lagligt och beslutsfört.</p>



Mellersta Österbottens § 105  
välfärdsområdesfullmäktige

19.12.2022

### **Godkännande av arbetsordningen**

MÖVÄLFM 19.12.2022 § 105

Förslag till beslut            Välfärdområdesfullmäktige beslutar godkänna föredragningslistan som arbetsordning för detta sammanträde.

Beslut                            Ledamot Helinä Marjamaas motion § 110 Övriga ärenden. Förslaget till beslut godkändes med denna ändring.

Mellersta Österbottens  
välfärdsområdesfullmäktige

§ 106

19.12.2022

### **Val av protokolljusterare**

MÖVÄLFM 19.12.2022 § 106

Förslag till beslut

Välfärdsområdesfullmäktiges protokoll justeras av två för varje enskilt sammanträde valda protokolljusterare om inte fullmäktige i samband med något ärende beslutat att protokollet justeras på annat sätt.

För sammanträdet väljs två protokolljusterare. I tur att väljas är ledamöterna Ulla-Riitta Harju och Janne Jukkola.

Beslut

Till protokolljusterare valdes Matti Kalliokoski och Janne Jukkola.

Mellersta Österbottens välfärdsområdesstyrelse	§ 222	12.12.2022
Mellersta Österbottens välfärdsområdesfullmäktige	§ 107	19.12.2022

## Godkännande av avtal om skötandet av åtgärder förknippade med avslutandet av Kårkulla samkommuns funktioner

MÖVÄLSTY 12.12.2022 § 222

Beredningen Projektchef Tanja Witick

Enligt grundavtalet för Kårkulla samkommun har Kårkulla haft som uppgift bland annat att ordna specialomsorger för den svenskspråkiga befolkningen i sina medlemskommuner med stöd av lagen angående specialomsorger om utvecklingsstörda. Till samkommunen hör alla 33 tvåspråkiga kommunerna i Finland, med undantag av kommunerna på Åland, dvs. Borgå, Esbo, Grankulla, Hangö, Helsingfors, Ingå, Jakobstad, Karleby, Kaskö, Kimitoön, Korsholm, Korsnäs, Kristinestad, Kronoby, Kyrkslätt, Lapträsk, Larsmo, Lojo, Lovisa, Malax, Mörskom, Nykarleby, Närpes, Pargas, Pedersöre, Pyttis, Raseborg, Sibbo, Sjundeå, Vanda, Vasa, Vörå och Åbo. Medlemskommunernas ägarandelar fördelar sig i proportion till grundkapital, och Karleby stads äganderätt av grundkapitalet är 31.12.2021 2,09 %.

Kårkulla samkommuns tillgångar och skulder delas och funktionerna avslutas eftersom Kårkullas verksamhet övergår i enlighet med 56 § i lagen om genomförande av reformen av social- och hälsovården och räddningsväsendet och om införande av den lagstiftning som gäller reformen ("lagen om införande") 1.1.2023 i sin helhet till välfärdsområden, och det finns i praktiken ingen verksamhet i samkommunen efter det. Välfärdsområdenas andelar i delningen av ovan nämnda fordringar, skulder och ansvar bestäms i proportion till medlemskommunernas ägarandelar i varje område. Mellersta Österbottens välfärdsområdes ägarandel av grundkapitalet är 2,09 %.

Enligt 20 § i lagen om införande ska tillgångarna, skulderna och förbindelserna delas mellan välfärdsområdena om medlemskommunerna i en samkommun hör till olika välfärdsområden.

BDO Oy har för att genomföra den ovan konstaterade delningen berett en avtalshelhet som består av

1. Ett delningsavtal (ett s.k. avtal om ansvarigt välfärdsområde),
2. Delningsavtal gällande Kårkulla samkommuns skulder jämte bilagor

Mellersta Österbottens välfärdsområdesstyrelse	§ 222	12.12.2022
Mellersta Österbottens välfärdsområdesfullmäktige	§ 107	19.12.2022

Med avtalshelheten har man för avsikt att avtala om hur de balansposter i Kårkulla samkommun delas som inte delas direkt enligt kalkylprinciperna för delning av egendom i lagen om införande eller enligt bestämmelser per tillgångsslag. Därför är det motiverat att behandla ärendet som en helhet.

Parter i avtalet är alla välfärdsområden mellan vilka Kårkulla samkommun delas, dvs. Egentliga Finlands välfärdsområde, Österbottens välfärdsområde, Mellersta Österbottens välfärdsområde, Kymmenedalens välfärdsområde, Östra Nylands välfärdsområde, Västra Nylands välfärdsområde, Vanda och Kervo välfärdsområde och Helsingfors stad.

### **Delningsavtal (Avtal om ansvarigt välfärdsområde)**

Det är inte ändamålsenligt att dela samkommunens kortfristiga fordringar och skulder, obetalda utgifter och penningtillgångar till välfärdsområdena med de funktioner som överförs. I stället är det ändamålsenligt att genomföra indrivning och betalning av dessa centraliserat. Samkommunen har därutöver förbindelser och avtal som inte kan delas mellan välfärdsområdena eller sägas upp så att de upphör att gälla före samkommunens verksamhet upphör.

I 41 § i lagen om införande konstateras att bokslutet och koncernbokslutet för 2022 i samkommunen ska undertecknas av välfärdsområdesstyrelsen och av välfärdsområdesdirektören, men i lagen finns inga bestämmelser om vilket välfärdsområde som ansvarar för att utarbeta bokslutet och för att godkänna det om samkommunen delas mellan flera välfärdsområden.

Enligt 64 § i lagen om införande överförs klient- och patienthandlingar som upprättats i serviceenheternas verksamhet till de välfärdsområden mellan vilka ifrågavarande verksamhet i samkommunen delas. Andra än klient- och patienthandlingar övergår enligt lagen om införande till det välfärdsområde som har det största antalet av samkommunens medlemskommuner i sitt område, om inte välfärdsområdena kommer överens om något annat.

Enligt 56 § i lagen om införande övergår samkommunens personal till det välfärdsområde inom vars område personalen huvudsakligen arbetar, med undantag av personal som sköter sakkunnigtjänster som övergår till Egentliga Finlands välfärdsområde.

Mellersta Österbottens välfärdsområdesstyrelse	§ 222	12.12.2022
Mellersta Österbottens välfärdsområdesfullmäktige	§ 107	19.12.2022

Det har beretts ett avtal för avtalande om ovannämnda åtgärder som är förknippade med avslutande av Kårkulla samkommuns verksamhet. Avtalet finns som bilaga 1.

Avsikten med avtalet är att avtala om Egentliga Finlands välfärdsområdes uppgift som s.k. ansvarigt välfärdsområde och förknippat med detta detaljerat om de åtgärder som är förknippade med avslutandet av samkommunens verksamhet till de delar det inte är fråga om sådant som det föreskrivs om i lagen om införande eller om skötsel av uppgifter som är förknippade med samkommunens administration efter 31.12.2022 eller om annat som är förknippat med förändringsskedet. Genom detta avtal avtalas inte om fördelningen av samkommunens andra tillgångar, skulder och förbindelser.

Till avtalet har dessutom beretts bilagor som finns samlade i bilaga 2. I dessa bilagor ingår medlemskommunernas ägarandelar av grundkapitalet i Kårkulla samkommun enligt uppgifter från 31.12.2021, hänvisningar till lagen om genomförande av reformen av social- och hälsovården och räddningsväsendet och om införande av den lagstiftning som gäller reformen (616/2021), en förteckning över Kårkulla samkommuns avtal och system som inte kan sägas upp så att de upphör att gälla senast 31.12.2022 eller som inte kan delas mellan välfärdsområdena, hänvisningar till Kårkulla samkommuns grundavtal och hänvisningar till kommunallagen.

Utöver de ovannämnda utarbetas det ännu separat, som en del av verkställandet av avtalet om ansvarigt välfärdsområde, ett avtal mellan parterna om förvaltandet av bankkonton (bilaga 3). I detta avtal konstateras ägarskapet gällande Kårkullas bankkonton från 1.1.2023. Detta avtal påverkar inte hur samkommunens egendom fördelas.

### **Ett avtal om fördelning av Kårkulla samkommuns skulder**

Utöver det som konstaterats ovan, har det beretts ett avtal om fördelning av Kårkulla samkommuns skulder. Avtalet finns som bilaga 2. Syftet med avtalet är att avtala om fördelningen av de skulder Kårkulla har gentemot penninginstitut och om den nettoförmögenhet som överförs och som beräknas på basis av skulder gentemot penninginstitut och på basis av de lokaler som överförs.

I 56 § i lagen om genomförande konstateras det följande om fastigheter:

”Kårkulla samkommuns uppgifter på området sakkunnigtjänster och

Mellersta Österbottens välfärdsområdesstyrelse	§ 222	12.12.2022
Mellersta Österbottens välfärdsområdesfullmäktige	§ 107	19.12.2022

den personal som sköter dessa uppgifter samt verksamhetens fastigheter belägna i Egentliga Finlands välfärdsområdes område, hyresavtal för lokaler som är belägna i området och andra tillgångar som berättigar till besittning av lokaler belägna i området övergår till Egentliga Finlands välfärdsområde.”

”Kårkulla samkommuns boendeserviceenheter samt samkommunens dagcenter- och arbetscenterverksamhet samt deras fastigheter, hyresavtal för lokaler och andra tillgångar som berättigar till besittning av lokaler övergår till det välfärdsområde inom vars område de är belägna.”

”Kårkulla samkommuns andra än i 1 och 3 mom. avsedda fastigheter, hyresavtal för lokaler och andra tillgångar som berättigar till besittning av lokaler övergår till det välfärdsområde inom vars område lokalerna är belägna.”

Den fördelningsgrund gällande nettoförmögenheten som följts i avtalet följer den tolkning som finansministeriet har om ärendet.

Bilaga 2 till avtalet är en kalkyl av den nettoförmögenhet som övergår till välfärdsområdena, bilaga 3 är en tabell över de lokaler som övergår till välfärdsområdena och bilaga 4 är en sammanfattning av de föregående det vill säga en kalkyl i vilken det har listats de lokaler som övergår till välfärdsområdena och de skulder som hänför sig till dem samt en utjämnning av fordringarna/det som måste betalas. Som bilagor 5 och 6 finns separata överföringsavtal gällande de lokaler och skulder som överförs för myndigheter och penninginrättningar. Av dessa överföringsavtal framgår det specificerat de lokaler och skuldebrev, vilka övergår till respektive välfärdsområde.

Kompletterande material:

1. Avtal om åtgärder som hänför sig till avslutande av funktionerna i Kårkullas samkommun jämte bilagor
2. Delningsavtal gällande Kårkulla samkommuns skulder jämte bilagor
3. Ett avtal om överföring av ägarskapet gällande Kårkulla samkommuns bankkonton

Förslag till beslut

Välfärdsområdesstyrelsen beslutar föreslå välfärdsområdesfullmäktige att den beslutar:

1. godkänna delningsavtalet som finns som bilaga 1 jämte bilagor,
2. godkänna avtalet om delning av Kårkulla samkommuns skulder som finns som bilaga 2 jämte bilagor,
3. godkänna avtalet om överföring av ägande av Kårkulla

Mellersta Österbottens välfärdsområdesstyrelse	§ 222	12.12.2022
Mellersta Österbottens välfärdsområdesfullmäktige	§ 107	19.12.2022

samkommuns bankkonton som finns som bilaga 3,  
4. befullmäktiga välfärdsområdesdirektören att godkänna nödvändiga mindre preciseringar och korrigeringar i avtalen och bilagorna som nämns vid punkterna 1-3,  
5. befullmäktiga ekonomidirektören att godkänna avtal med penninginrättningar samt andra handlingar som krävs för att de ovannämnda avtalen ska kunna verkställas,  
6. att beslutet kan verkställas omedelbart.

**Beslut** Välfärdsområdesstyrelsen beslutade föreslå välfärdsområdesfullmäktige att den beslutar om punkterna 1-6 i enlighet med förslaget.

*Ant. projektchef Tanja Witick föredrog ärendet i början av sammanträdet.*

MÖVÄLFM 19.12.2022 § 107  
191/00.02.00/2022

Bilaga 1 delningsavtal jämte bilagor  
Bilaga 2 delningsavtal gällande Kårkulla samkommuns skulder jämte bilagor  
Bilaga 3 avtal om överföring av ägarskapet gällande Kårkulla samkommuns bankkonton

**Förslag till beslut** Välfärdsområdesfullmäktige beslutar i enlighet med välfärdsområdesstyrelsens förslag:  
1. godkänna delningsavtalet som finns som bilaga 1 jämte bilagor,  
2. godkänna avtalet om delning av Kårkulla samkommuns skulder som finns som bilaga 2 jämte bilagor,  
3. godkänna avtalet om överföring av ägande av Kårkulla samkommuns bankkonton som finns som bilaga 3,  
4. befullmäktiga välfärdsområdesdirektören att godkänna nödvändiga mindre preciseringar och korrigeringar i avtalen och bilagorna som nämns vid punkterna 1-3,  
5. befullmäktiga ekonomidirektören att godkänna avtal med penninginrättningar samt andra handlingar som krävs för att de ovannämnda avtalen ska kunna verkställas,  
6. att beslutet kan verkställas omedelbart.

**Beslut** Punkterna 1-6 i förslaget till beslut godkändes.

*Ant. för kännedom. Projektchef Tanja Witick föredrog ärendet.*

Mellersta Österbottens välfärdsområdesstyrelse	§ 223	12.12.2022
Mellersta Österbottens välfärdsområdesfullmäktige	§ 108	19.12.2022

## **Samarbetsavtal för Norra Finlands samarbetsområde**

### MÖVÄLSTY 12.12.2022 § 223

#### Beredningen

Välfärdsområdesdirektören Minna Korhonen-Västi

Enligt 35 § i lagen om ordnande av social- och hälsovård har det för samordning, utvecklande och samarbete på regional nivå rörande den social- och hälsovård som ordnas av välfärdsområdena bildats fem samarbetsområden för social- och hälsovården. Vilka välfärdsområden som hör till vart och ett av samarbetsområdena fastställs genom förordning av statsrådet så att välfärdsområden som är huvudmän för universitetssjukhus samt HUS-sammanslutningen samtliga hör till olika samarbetsområden. Norra Finlands samarbetsområde består av Kajanalands, Mellersta Österbottens, Lapplands och Norra Österbottens välfärdsområde.

För samarbetsområdet upprättas ett samarbetsavtal mellan välfärdsområdena för varje fullmäktigeperiod. Syftet med avtalet är att säkerställa arbetsfördelningen, samarbetet och samordningen mellan de välfärdsområden som ingår i samarbetsområdet till den del detta behövs för skötseln av välfärdsområdenas lagstadgade uppgifter och för tryggheten av kostnadsnyttoeffektiviteten i social- och hälsovården. Välfärdsområden som är huvudmän för universitetssjukhus samt HUS-sammanslutningen sköter de administrativa uppgifter som sammanhänger med upprättandet av samarbetsavtalen.

Enligt 36 § i lagen om ordnande av social- och hälsovård ska samarbetet främja kostnadsnyttoeffektiviteten, produktiviteten, kvaliteten, klient- och patientsäkerheten, ändamålsenligheten, jämlik tillgång, språkliga rättigheter samt fungerande servicekedjor och servicehelheter i social- och hälsovården. Genom samarbetsavtalet ska det dessutom säkerställas att en verksamhetsenhet som tillhandahåller social- och hälsovård har tillräckliga ekonomiska och personella resurser samt tillräcklig kompetens för att sköta uppgiften. I samarbetsavtalet ska bestämmas om arbetsfördelningen, samarbetet och samordningen mellan välfärdsområdena åtminstone:

- 1) vid bedömningen och prognostiseringen av befolkningens servicebehov och vid uppföljningen och utvärderingen av ordnandet av social- och hälsovården,
- 2) vid socialjour och jour inom hälso- och sjukvården,



Mellersta Österbottens välfärdsområdesstyrelse	§ 223	12.12.2022
Mellersta Österbottens välfärdsområdesfullmäktige	§ 108	19.12.2022

- 3) vid organiseringen av uppgifterna vid centralen för prehospital akutsjukvård och samordning av verksamheten inom den prehospitala akutsjukvården med övrig verksamhet,
- 4) vid ordnande och produktion av medicinska stödtjänster och andra stödtjänster,
- 5) vid säkerställandet av personalen och kompetensen i den specialiserade sjukvården inom olika specialområden för att trygga en ändamålsenlig tillgång och tillgänglighet i fråga om tjänsterna,
- 6) vid ordnande och produktion av sådana social- och hälsovårdstjänster som på grund av att de behövs sällan eller är särskilt krävande förutsätter upprepning eller specialkompetens inom flera områden för att tillräcklig kompetens och skicklighet ska kunna uppnås och upprätthållas eller betydande investeringar i anordningar, utrustning eller lokaler,
- 7) vid genomförandet av utbildnings-, forsknings-, utvecklings- och innovationsverksamheten samt samordnings-, styrnings- och rådgivningsuppgifterna rörande dessa funktioner hos det välfärdsområde som är huvudman för ett universitetssjukhus,
- 8) vid fastställandet av de regionala principerna vid ibruktagande, användning och tagande ur bruk av metoder inom social- och hälsovården med beaktande av de riksomfattande riktlinjerna för principerna,
- 9) vid utvecklandet av informationshanteringen och de elektroniska tjänsterna i social- och hälsovården, vid användningen av klient- och patientuppgifter samt i skyldigheter enligt lagen om informationshantering inom den offentliga förvaltningen med beaktande av de riksomfattande riktlinjerna för dem,
- 10) vid skapande av beredskap för störningssituationer och undantagsförhållanden och vid ordnandet av verksamheten vid det beredskapscenter som avses i 51 § 2 mom.,
- 11) vid till sina effekter vittsyftande och ekonomiskt betydelsefulla investeringar och avtal som motsvarar sådana investeringar i den utsträckning det behövs med hänsyn till de frågor som avses i 1–10 punkten.

I samarbetsavtalet ska det dessutom bestämmas om den kostnadsfördelning mellan välfärdsområdena som sammanhänger med en ansvarsfördelning till de delar kostnadsfördelningen inte regleras separat.

Samarbetsavtalet ska godkännas av välfärdsområdenas välfärdsområdesfullmäktige. Avtalet träder i kraft när samtliga välfärdsområdesfullmäktige har godkänt det.

Statsrådet får besluta om ett samarbetsavtal mellan välfärdsområden och dess innehåll till den del välfärdsområdena inte

Mellersta Österbottens välfärdsområdesstyrelse	§ 223	12.12.2022
Mellersta Österbottens välfärdsområdesfullmäktige	§ 108	19.12.2022

kan nå enighet om innehållet i avtalet, det i avtalet inte har bestämts om de frågor som avses i 36 § på ett sätt som säkerställer att välfärdsområdenas lagstadgade uppgifter fullgörs eller säkerställer kostnadsnyttoeffektiviteten i social- och hälsovården.

Avtalets fullgörande följs och bedöms av en regional utvärderingsgrupp på samarbetsområdets nivå och årligen i förhandlingar mellan social- och hälsovårdsministeriet och välfärdsområdena i samarbetsområdet, i vilka även finansministeriet och inrikesministeriet deltar. Samarbetsavtalet ska vid behov ändras. Ändringen kan basera sig på förslag från ett eller flera välfärdsområden eller på initiativ från social- och hälsovårdsministeriet.

Det har i juli 2022 med tjänsteinnehavarbeslut av direktören för Norra Österbottens välfärdsområde bildats underarbetsgrupper som består av representanter för välfärdsområdena i Norra Finlands samarbetsområde för att bereda Norra samarbetsområdets samarbetsavtal. Grupperna har arbetat under år 2022 och har utarbetat innehållet i avtalet för delområdena i 36 §. Arbetet i arbetsgrupperna har stötts av samarbetsområdets ledningsgrupp.

#### Förslag till beslut

Välfärdområdesstyrelsen föreslår välfärdsområdesfullmäktige att välfärdsområdesfullmäktige beslutar

1. godkänna samarbetsavtalet för Norra Finlands samarbetsområde i enlighet med bilagan,
2. befullmäktiga välfärdsområdesstyrelsen att besluta om eventuella nödvändiga kompletteringar och ändringar i avtalet.

Dessutom beslutar välfärdsområdesstyrelsen att befullmäktiga välfärdsområdesdirektören eller den som välfärdsområdesdirektören förordnat att göra nödvändiga korrigeringar, kompletteringar och ändringar av teknisk karaktär i bilagor innan ärendet behandlas i välfärdsområdesfullmäktige.

#### Beslut

Välfärdområdesstyrelsen föreslår välfärdsområdesfullmäktige att välfärdsområdesfullmäktige beslutar

1. godkänna samarbetsavtalet för Norra Finlands samarbetsområde i enlighet med bilagan,
2. befullmäktiga välfärdsområdesstyrelsen att besluta om eventuella nödvändiga kompletteringar och ändringar i avtalet.

Dessutom beslutade välfärdsområdesstyrelsen att befullmäktiga välfärdsområdesdirektören eller den som välfärdsområdesdirektören förordnat att göra nödvändiga korrigeringar, kompletteringar och

Mellersta Österbottens välfärdsområdesstyrelse	§ 223	12.12.2022
Mellersta Österbottens välfärdsområdesfullmäktige	§ 108	19.12.2022

ändringar av teknisk karaktär i bilagor innan ärendet behandlas i välfärdsområdesfullmäktige.

MÖVÄLFM 19.12.2022 § 108  
228/00.02.00/2022

Bilaga A § 108 Pohjois-Suomen YTA-sopimus (Avtal för Norra Finlands samarbetsområde)

Förslag till beslut	Välfärdområdesfullmäktige beslutar i enlighet med välfärdsområdesstyrelsens förslag 1. godkänna samarbetsavtalet för Norra Finlands samarbetsområde i enlighet med bilagan, 2. befullmäktiga välfärdsområdesstyrelsen att besluta om eventuella nödvändiga kompletteringar och ändringar i avtalet.
Beslut	Punkterna 1-2 i förslaget till beslut godkändes.

Mellersta Österbottens välfärdsområdesstyrelse	§ 206	05.12.2022
Mellersta Österbottens välfärdsområdesstyrelse	§ 235	12.12.2022
Mellersta Österbottens välfärdsområdesfullmäktige	§ 109	19.12.2022

## Prislista över klient- och patientavgifter 2023

MÖVÄLSTY 05.12.2022 § 206

Beredningen

ekonomidirektören Helinä Saarela, ekonomichefen Tiina Högnabba och serviceförman Hanna Pulkkinen

### Prislista över klient- och patientavgifter

Enligt lagen om klientavgifter inom social- och hälsovården (1201/2020) kan en avgift tas ut för välfärdsområdets social- och hälsovårdstjänster hos den som använder servicen, om inte det föreskrivs att tjänsten är avgiftsfri. Välfärdsområdesstyrelsen beslutar om storleken på avgiften inom de ramar som fastställs i lagen.

Den avgift som tas ut för servicen får vara högst lika stor som kostnaderna för serviceproduktionen. Närmare bestämmelser om verkställandet av lagen finns i förordningen om klientavgifter inom social- och hälsovården (912/1992). I lagen och i förordningen om klientavgifter inom social- och hälsovården har det fastställts en högsta avgift för vissa tjänster, eller så föreskrivs det att avgift ska tas ut enligt klientens betalningsförmåga. Lagen om klientavgifter inom social- och hälsovården har uppdaterats år 2021. De högsta avgifterna som avses i lagen och förordningen om klientavgifter inom social- och hälsovården justeras vartannat år i enlighet med förändringen i folkpensionsindex och arbetspensionsindex. Följande indexförhöjning görs 1.1.2024.

På specialsjukvårdspolikliniker och på hälsocentralmottagningar inom primärvården tas en klientavgift i bruk för telefonsamtal som ersätter mottagningsbesök och för distanskontakt via videoförbindelse som ersätter mottagningsbesök. För distansmottagning per telefon eller via videoförbindelse tas ut samma avgift som för mottagning på specialsjukvårdspoliklinik eller på hälsocentralmottagning.

Trygghetstelefonpriserna har delvis justerats för år 2023 i och med att vården och omsorgen konkurrensutsatt trygghetstelefonerna och serviceproducenten bytts.

Mellersta Österbottens välfärdsområdesstyrelse	§ 206	05.12.2022
Mellersta Österbottens välfärdsområdesstyrelse	§ 235	12.12.2022
Mellersta Österbottens välfärdsområdesfullmäktige	§ 109	19.12.2022

Kompletterande material: Asiakas- ja potilasmaksuhinnasto 2023 (Prislista över klient- och patientavgifter 2023)

**Förslag till beslut** Välfärdsområdesstyrelsen beslutar föreslå att välfärdsområdesfullmäktige godkänner klientavgifterna i enlighet med det kompletterande materialet.

**Beslut** Det beslutades att ärendet remitteras för ny beredning.

MÖVÄLSTY 12.12.2022 § 235

**Beredningen** ekonomidirektören Helinä Saarela, serviceförman Hanna Pulkkinen

### **Prislista över klient- och patientavgifter**

Enligt lagen om klientavgifter inom social- och hälsovården (1201/2020) kan en avgift tas ut för välfärdsområdets social- och hälsovårdstjänster hos den som använder servicen, om inte det föreskrivs att tjänsten är avgiftsfri. Välfärdsområdesstyrelsen beslutar om storleken på avgiften inom de ramar som fastställs i lagen.

Den avgift som tas ut för servicen får vara högst lika stor som kostnaderna för serviceproduktionen. Närmare bestämmelser om verkställandet av lagen finns i förordningen om klientavgifter inom social- och hälsovården (912/1992). I lagen och i förordningen om klientavgifter inom social- och hälsovården har det fastställts en högsta avgift för vissa tjänster, eller så föreskrivs det att avgift ska tas ut enligt klientens betalningsförmåga. Lagen om klientavgifter inom social- och hälsovården har uppdaterats år 2021. De högsta avgifterna som avses i lagen och förordningen om klientavgifter inom social- och hälsovården justeras varannat år i enlighet med förändringen i folkpensionsindex och arbetspensionsindex. Följande indexförhöjning görs 1.1.2024.

Som ny avgift tas i bruk en klientavgift för digital mottagning på poliklinik inom specialsjukvården eller hos hälsocentralläkare inom primärvården. Med digital mottagning avses en bokad digital mottagning som sköts per telefon eller via en videoförbindelse. De ovannämnda klientavgifterna är hälften av avgiften för ett fysiskt

Mellersta Österbottens välfärdsområdesstyrelse	§ 206	05.12.2022
Mellersta Österbottens välfärdsområdesstyrelse	§ 235	12.12.2022
Mellersta Österbottens välfärdsområdesfullmäktige	§ 109	19.12.2022

besök, dvs. en digital mottagning på poliklinik kostar 20,90 € och en digital mottagning hos hälsocentralläkare 10,50 €.

Klientavgift för en hälsocentralläkares mottagning tas ut för de tre (3) första besöken under ett kalenderår. Här medräknas både fysiska besök på plats och digitala mottagningsbesök.

Priset för ett s.k. annat vårdarbete (t.ex. handledning, rådgivning) är detsamma för ett besök på plats och för ett digitalt mottagningsbesök (11,60 €).

**Förslag till beslut** Välfärdsområdesstyrelsen beslutar föreslå att välfärdsområdesfullmäktige godkänner prislistan över klient- och patientavgifter för år 2023 i enlighet med det kompletterande materialet. De nya avgifterna träder i kraft 1.1.2023 och gäller tills vidare.

**Beslut** Förslaget godkändes enhälligt.

*Ant. för kännedom. Ekonomidirektören Helinä Saarela föredrog ärendet i början av sammanträdet.*

MÖVÄLFM 19.12.2022 § 109  
151/00.02.01/2022

Bilaga A § 109 Asiakas- ja potilasmaksuhinnasto (Prislista över klient- och patientavgifter)

Ledamot Laura-Maria Sahlgrens kläm som bilaga.

Bilaga B § 109 Kläm

**Förslag till beslut** Välfärdsområdesfullmäktige beslutar i enlighet med välfärdsområdesstyrelsens förslag godkänna prislistan över klient- och patientavgifter för år 2023 i enlighet med bilaga A. De nya avgifterna träder i kraft 1.1.2023 och gäller tills vidare.

**Beslut** Förslaget till beslut godkändes.

*Ant. för kännedom. Ekonomidirektören Helinä Saarela föredrog ärendet vid sammanträdet.*

Mellersta Österbottens  
välfärdsområdesfullmäktige § 110

19.12.2022

### **För kännedom / Övriga ärenden / Motioner**

MÖVÄLFM 19.12.2022 § 110

Förslag till beslut            Välfärdsområdesfullmäktige antecknar för kännedom:

Beslut                            1. Samlingspartiets motion som lämnades in av ledamot Helinä Marjamaa: att ordna ett informationstillfälle för ledamöterna om Soites samarbete med olika aktörer i fråga om motionsrelaterad förebyggande hälsovård. Motionen finns som bilaga. Bilaga A.

**Anvisning för sökande av ändring gäller paragraferna: § 102, § 103, § 104, § 105, § 110**

### **Besvärsförbud**

Det är förbjudet att anföra besvär i fråga om de ovannämnda paragraferna.

Enligt 141 § i lagen om välfärdsområden får besvär inte anföras i fråga om beslut som endast gäller beredning eller verkställighet.



**Anvisning för sökande av ändring gäller paragraferna: § 106, § 107, § 108, § 109****Mellersta Österbottens välfärdsområde**

Välfärdsområdesfullmäktige

**Besvärsanvisning*****Besvärsförbud***

Enligt 141 § i lagen om välfärdsområden får omprövning inte begäras eller välfärdsområdesbesvär anföras i fråga om beslut som endast gäller beredning eller verkställighet.

När det är fråga om beslut om vilka man enligt 142 § i lagen om välfärdsområden kan framställa en skriftlig begäran om omprövning, får man inte söka ändring genom besvär.

**Paragraferna****Besvärsanvisning*****Besvärsmyndighet och besvärstid***

Ändring i ett beslut kan sökas genom ett skriftligt besvär. Ett välfärdsområdesbesvär får anföras på den grunden att 1) beslutet tillkommit i oriktig ordning, 2) den myndighet som fattat beslutet har överskridit sina befogenheter eller 3) beslutet annars strider mot lag. Den som anför besvär ska presentera besvärsgrunderna för besvärsmyndigheten innan besvärstiden löper ut.

Ändring i ett beslut som fattats med anledning av en begäran om omprövning får sökas genom välfärdsområdesbesvär endast av den som framställt begäran om omprövning. Om ett beslut har ändrats med anledning av en begäran om omprövning, får ändring i beslutet sökas genom välfärdsområdesbesvär också av den som är part eller välfärdsområdesmedlem. I fråga om beslut som gäller uppgifter som sköts genom samarbete mellan välfärdsområden får omprövning begäras och välfärdsområdesbesvär anföras också av ett välfärdsområde som deltar i samarbetet och av dess medlemmar.

**Paragraferna**

Besvärsmyndigheten:

Vasa förvaltningsdomstol  
PB 204  
65101 VASA  
tfn 029 564 2780  
fax 029 564 2760  
vaasa.hao@oikeus.fi

Besvär ska anföras skriftligt inom 30 dagar från att beslutet delfåtts. Också ett elektroniskt dokument uppfyller kravet på skriftlig form. En välfärdsområdesmedlem samt ett välfärdsområde som deltar i samarbete mellan välfärdsområden och en medlem av ett sådant välfärdsområde anses ha fått del av ett beslut sju dagar efter det att protokollet gjorts tillgängligt på välfärdsområdets webbplats i det allmänna datanätet. En part anses ha fått del av ett beslut, om inte något annat visas, sju dagar från att brevet skickats, den dagen som anges på ett mottagningsbevis eller den tid som antecknats på ett separat bevis över delfående (59 § och 60 § i förvaltningslagen). Vid vanlig elektronisk delgivning anses en part ha fått del av beslutet den tredje dagen efter att meddelandet sänts, om inte något annat visas (19 § i lagen om elektronisk kommunikation i myndigheternas verksamhet).

Dagen för delfående räknas inte med i besvärstiden. Om den sista dagen för att anföra besvär infaller på en helgdag, självständighetsdagen, första maj, jul- eller midsommarafton eller en helgfri lördag, får man anföra besvär första vardagen efter det.

### **Paragraferna**

Besvärsmyndigheten:

**Marknadsdomstolen**, separata anvisningar för sökande av ändring

### ***Besvärsskrift***

Av en besvärsskrift ska framgå

- beslutet som besvärsskriften gäller
- till vilka delar ändring söks i beslutet och vilka ändringar som krävs att ska göras
- på vilka grunder ändring söks

Av besvärsskriften ska framgå namnet på den som söker ändring eller på någon annan som utarbetat besvärsskriften samt hens hemkommun. Dessutom ska postadress och telefonnummer uppges, så att den som söker ändring kan informeras om ärendet. Den som söker ändring, en laglig representant eller ett ombud ska underteckna besvärsskriften. Om besvärsskriften skickas per e-post krävs ingen underskrift om det inte finns särskilda skäl för det. Till besvärsskriften ska, antingen i original eller som kopia, bifogas beslutet som besvärsskriften gäller samt ett intyg på när beslutet delgetts eller någon annan redogörelse för när besvärstiden börjat löpa. Till besvärsskriften ska bifogas de handlingar som ändringssökanden åberopar som stöd för sina yrkanden, om dessa inte redan tidigare har lämnats in till myndigheten. Ett ombud ska vid behov bifoga fullmakt.

### ***Inlämnande av besvärshandlingar***

Besvärshandlingarna ska lämnas in till besvärsmyndigheten innan besvärstiden löpt ut. Besvärshandlingarna kan på eget ansvar skickas per post eller genom bud. Besvärshandlingarna ska lämnas in på posten i så god tid att de hinner fram innan besvärstiden löpt ut. Besväret kan också lämnas in som ett telefax eller per e-post. Besväret ska vara framme under tjänstetid innan besvärstiden gått ut.

Besväret kan också anföras via förvaltnings- och specialdomstolarnas e-tjänst på adressen

<https://asiointi2.oikeus.fi/hallintotuomioistuimet>.

#### **Rättegångsavgift**

Av den som inlett ett ärende som gäller sökande av ändring tas ut en rättegångsavgift i enlighet med det som föreskrivs i lagen om domstolsavgifter (1455/2015).